

THE CHURCH OF OUR LADY OF MERCY

**2496 Marion Avenue,
Bronx, NY 10458**

Tel: 718-933-4400/4401 Fax: 718- 933-5904

www.ourladyofmercyny.org

email: office@ourladyofmercyny.org

: ccdoffice@ourladyofmercyny.org

PARISH STAFF

Rev. Jose Ambooken, Pastor



**MARY AND THE APOSTLES
AWAIT THE HOLY SPIRIT.**

Rev. Jean-Marie Uzabakriho, Parochial Vicar

Mrs. Rosa Torres, Secretary

Mr. Luis A. Espada, CCD Coordinator.

Ms. Guadalupe Garcia, Part time receptionist

Mr. Julio Mosquea, Trustee.

Mr. José J. Lopez, Maintenance, Custodian Engineer

Ms. Yris Mosquea, Trustee.

Ms. Maria Rosario, Cook

Ms. Francisca Monterrey, Housekeeper.

MESSAGE FROM THE PASTOR: I am going to celebrate the Mass of Pentecost live on Sunday May 31 2020, via Facebook. Those who wish, can connect up with José Lopez. Thank You!

MENSAJE DEL PASTOR: Voy a celebrar la Misa de Pentecostés en vivo el domingo 31 de mayo 2020 por via el Facebook. Los que quieran, pueden conectarse a José Lopez. !Gracias!

**SUNDAY MASS SCHEDULE
HORARIO DE MISAS DOMINICALES**

SATURDAY VIGIL 5:15 PM: English
SÁBADO VIGILIA 7:00 PM: Español
FIRST SUNDAY OF THE MONTH
7:45 AM: Filipino Mass (*Tagalog*)
SUNDAY 8:45 AM: English
10:00 AM: Bilingual Family Mass
DOMINGO 11:30 AM, 1:00 PM, 6:00 PM: Español

**WEEKDAY MASSES (CHAPEL)
MISAS DIARIAS EN LA CAPILLA**

Monday to Friday 5:15 PM: English
Saturday 9:00 AM: English
Lunes, martes, jueves y viernes:
12:00 mediodía: Español
Miércoles y Viernes: 7:00 PM: Español

PARISH GROUPS / GRUPOS PARROQUIALES

Cursillistas: domingo a la 1:00 PM
Ecuadorianos: 1^{er} domingo de mes a las 1:00
CERS: Lunes a las 7:00 PM
Comunidad de Matrimonios: lunes a las 7:00 PM
Providencia: 1^{er} lunes de mes de 7:00 PM
Youth Group: Tuesday after 6:30 PM
Circulo de Oración Carismáticos: miércoles 7:30PM

Dance Group: Wednesday at 6:00 PM
Legion of Mary: Thursday at 6:00 PM, English
Legión de María: viernes a la 1:00 PM, en español
Altagracianos: viernes después de Misa de 7:00 PM
Hermandad Emaús: 7:30 PM Los viernes (Caballeros)
Hermandad Emaús: 4:30 PM Los sábados(Damas)
Niños Misioneros: Los sábados a las 10:00 AM

REGISTRATION IN THE PARISH:

Parishioners are invited to register as active members in the Parish Office to receive the Parish Envelopes or Letters of recommendation.

REGISTRACION EN LA PARROQUIA:

A todos los parroquianos se les invita a registrarse en la Oficina Parroquial para del recibir los Sobres Semanales de la Parroquia o Cartas de recomendación

THE SACRAMENTS

BAPTISMS for Children take place in English on the 2nd Saturday of the month. Parents, please register the child at the rectory **at least one month** in advance. Please bring the Birth Certificate for registration.

GODPARENTS REQUIREMENTS :

Godparents: A man and a woman over the age of 16 years; if married, they should have been married in the Catholic Church. (Please bring your marriage certificate)

If the Godparents are single, they must not live with a partner and must have received the three sacraments of initiation, viz., Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion). *They must bring as proof, certificates of Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion).*

THE SACRAMENT OF RECONCILIATION (CONFESSION): Saturday 4:30 PM in English in the Church. Any day in the Rectory with an appointment.

MATRIMONY (MARRIAGE): Couples should make an appointment with the Pastor Rev. Jose Ambooken at least **6 months** before the wedding date. They will then get all of the information required.

ANOINTING OF THE SICK: Please inform a priest whenever anyone is seriously ill. In case of emergency, call the rectory at any time.

LOS SACRAMENTOS

LOS BAUTISMOS se llevan a cabo en español en el primer y tercer sábado del mes. Los padres, favor de registrar sus niños en la rectoría un mes antes del Bautismo. Traen, por favor, el Certificado del Nacimiento para registrar.

LOS PADRINOS - REQUISITOS:

Padrinos: Un hombre Católico y una mujer Católica mayores de 16 años. Si están casados, ellos tienen que estar casados por la Iglesia Católica. (Traer el certificado del matrimonio)

Si los padrinos son individuales, no deben vivir con su pareja, deberían recibir los tres Sacramentos de iniciación que son Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).

Deben traer prueba con sus certificados de Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).

EL SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN (CONFESIÓN):

Los sábados a las 6:30 PM en español en el templo. En cualquier día en la Rectoría con una cita.

MATRIMONIO: Las parejas deben hacer cita con el Pastor Padre José Ambooken por lo menos **6 meses** antes de la fecha de boda. Ellos obtendrán todo el informe durante esta entrevista.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS: Favor de informar al sacerdote cuando alguien está enfermo. En caso de emergencia, llame a la rectoría a cualquier hora.

THE MASS REGISTER FOR THE YEAR 2020 is available in the Rectory office. Please book the Masses as soon as possible to avoid disappointments (**No later than 3:00 PM on a Saturday of the week**). According to Archdiocesan norms, the stipend for a Mass is \$15.00

EL REGISTRO PARA APUNTAR LAS MISAS PARA EL AÑO 2020 está disponible en la Oficina de la rectoría. Para evitar disgustos, por favor reserven las Misas tan pronto como sea posible. (**Tienen que apuntar las Misas antes de 3:00 PM del sábado de la semana**). Por los directivos de la Arquidiócesis, el estipendio de la Misa es de \$15.00

UPDATE OF MASS INTENTIONS OF THE WEEK (MAY 16 TO MAY 23, 2020)

Saturday May 16TH, 2020

La Comunidad de NS de las Mercedes, María del Carmen Deloya
Teresa Tuyet Phan (Improving) & Linh Khanh Phan; Parishioners of Our Lady of Mercy
Yadira Muñiz, Elsa Perez, Grisely Castillo; José Ramón Gonzalez----->



Sunday, May 17TH, 2020

† Ramón Rodriguez, † Juan Rodriguez, † Dominga Rodriguez
Healing of Teresa Tuyet Phan & Linh Khanh Phan;

Monday, May 18TH, 2020

Por la Salud de Miguel Alejandro, Angel Ramirez, Elsa Perez, Francisco Almazo, Altagracia Ramos, Ana Rodriguez,
Luisa Rodriguez y familia.
Teresa Tuyet Phan(Improving) & Linh Khanh Phan
† Los difuntos de NS de las Mercedes

Tuesday, May 19TH, 2020

Por la salud de Yadira Muñiz, Elsa Perez, Grisely Castillo, José Ramón Gonzalez,
Francisco Almazo, Miguel Alejandro, Angel Ramirez, Altagracia Ramos, Ana Rodriguez,
Luisa Rodriguez y su familia, Ana Rodriguez, Julio Cesar y Francisca Monterrey y su familia;
María del Carmen Deloya (mamá de Francisca en Mexico); Efrain Lopez-Juanita Monterrey y familia

Wednesday, May 20TH, 2020

Healing of Teresa Tuyet Phan, Linh Khanh Phan & family; Parishioners of Our Lady of Mercy.
La Salud de Juan Espinoza, Juana Ortega, Julio Cesar y Francisca Monterrey y su familia; Victor Mendoza
† Aniceta Aird; † Raisa Nuñez (Cuñada de Martha Felipe); † Simon Pérez (Hermano de María Pérez)

Thursday, May 21ST, 2020

Por la salud de Efrain Lopez y Juanita Monterrey; Por Elizabeth Michelle & Amina Michelle
Por la salud de Leticia Angel, Yadira Muñiz, Elsa Perez, María del Carmen Deloya (mamá de Francisca en Mexico).
Grisely Castillo, José Ramón Gonzalez, Francisco Almazo, Miguel Alejandro, Angel Ramirez,
Altagracia Ramos, Ana Rodriguez, Luisa Rodriguez y su familia; Victor Mendoza.
† Rosa Felipe, † Candelaria Ojeda Casanova(Tia de Nilda y Dafne); † Roberto Contreras; † Judy Ruiz;
† Felicita Hernandez (Suegra de Sandra de lo CERS); † Juana Gonzalez(Fallecida en Mexico, hermana de Luis
Gonzalez de los CERS)

Friday, May 22ND, 2020

Teresa Tuyet Phan(Improving) , Linh Khanh Phan & Family
La Salud de Julio Cesar y Francisca Monterrey y su familia. Juana Ortega; Victor Mendoza
María del Carmen Deloya (mamá de Francisca en Mexico); Juan Espinoza
† Los feligreses difuntos de NSM.

Saturday May 23RD, 2020

La Comunidad de NS de las Mercedes, María del Carmen Deloya (mamá de Francisca en Mexico).
Teresa Tuyet Phan (Improving) & Linh Khanh Phan; Parishioners of Our Lady of Mercy
Elsa Perez, Grisely Castillo; Victor Mendoza.
† Raisa Nuñez (Cuñada de Martha Felipe); † Simon Pérez (Hermano de María Pérez)
† Rosa Felipe, † Candelaria Ojeda Casanova(Tia de Nilda y Dafne); † Roberto Contreras; † Judy Ruiz;
† Felicita Hernandez (Suegra de Sandra de lo CERS); † Juana Gonzalez(Fallecida en Mexico, hermana de Luis
Gonzalez de los CERS)



SUNDAY ENVELOPES : Some parishioners asked me if they could send in their Sunday envelopes. This can be done in the following way:
Open the outer red door of the Rectory (it is kept open 24/7). There is a large letter box (3ftx3ftx10 inches) with a slot on top. Drop your envelopes into the box. We shall collect them daily. Thank you! (*Rev. Jose Ambooken*)

SOBRES DOMINICALES: Algunos feligreses me preguntaron si podían enviar sus sobres dominicales. Esto se puede hacer de la siguiente manera:
Abren la puerta roja exterior de la Rectoría (se mantiene abierta 24/7). Hay un gran buzón (3 pies x 3 pies x 10 pulgadas) con una ranura en la parte superior. Dejen sus sobres en el buzón. Los recogeremos a diario. ¡Gracias, que Dios los bendiga! (*P. José Ambooken*)

HOMILY FOR 7TH SUNDAY OF EASTER, MAY 24, 2020

In the Gospel we have just heard Our Lord's prayer for his apostles. Just before leaving them, he asks the Father to take care of them. Earlier he had sent them out to spread the Kingdom of God. Those who go in his name, do so with his authority. The authority goes with the mission, so to speak. In Matthew's version, before ascending to heaven, he told them, "I am with you always, even to the end of the age." Mark says that the Lord worked with them and confirmed the message by the signs that accompanied it". And Luke emphasizes that they will be "clothed with power from on high", that is, with the inspiration of the Holy Spirit.

Jesus is very definite about what he has to say. Like any gathering of people, the feelings of his disciples were varied. But he sends them out to speak and act in his name. The Holy Spirit will guide them and strengthen them. Their mission was both easy and hard: easy to understand but hard to carry out. It was to teach others all that he had taught them. Just as he asked them to follow his way, they were to ask that others should follow that way too.

Has a doctor ever put you on a course of antibiotics? The most basic guidance about antibiotics is to complete the course. Even if the patient starts to feel well after a few days, to discontinue taking the medicine can let their condition grow worse. Similarly, the message of salvation must continue to be shared until the end of time. With all the changes in the church and in society, neither Jesus nor his message have changed. His Gospel remains a call to live our lives to the full. He continues to pray for his flock on earth. We Christians are his flock.

HOMILIA DEL 7º DOMINGO DE PASCUA: 24 DE MAYO, 2020

En el evangelio acabamos de escuchar la oración de Nuestro Señor por sus apóstoles. Justo antes de dejarlos, le pide al Padre que los cuide. Anteriormente los había enviado a difundir el Reino de Dios. Los que van en su nombre, lo hacen con su autoridad. La autoridad va con la misión, por así decirlo. En la versión de Matthew, antes de ascender al cielo, les dijo: "Estoy con ustedes siempre, incluso hasta el fin de los tiempos".

Marcos dice que “el Señor trabajó con ellos y confirmó el mensaje con las señales que lo acompañaban”. Y Lucas enfatiza que estarán "vestidos con poder de lo alto", es decir, con la inspiración del Espíritu Santo.

Jesús es muy definido sobre lo que tiene que decir. Como cualquier reunión de personas, los sentimientos de sus discípulos fueron variados. Pero los envía a hablar y actuar en su nombre. El Espíritu Santo los guiará y fortalecerá. Su misión era fácil y difícil: fácil de entender pero difícil de llevar a cabo. Fue para enseñar a otros todo lo que él les había enseñado. Así como él les pidió que siguieran su camino, ellos debían pedir que otros también lo siguieran.

¿Alguna vez un médico te recetó antibióticos? La guía más básica sobre antibióticos es completar el curso. Incluso si el paciente comienza a sentirse bien después de unos días, dejar de tomar el medicamento puede empeorar su condición. Del mismo modo, el mensaje de salvación debe continuar siendo compartido hasta el final de los tiempos. Con todos los cambios en la iglesia y en la sociedad, ni Jesús ni su mensaje han cambiado. Su Evangelio sigue siendo un llamado a vivir nuestras vidas al máximo. Él continúa orando por su rebaño en la tierra. Los cristianos somos su rebaño.



MASS INTENTIONS: According to information received from the Archdiocese, Mass intentions booked by persons, will be **announced during the private Masses** by the priests of the parish.

INTENCIONES DE LAS MISAS: Siguiendo la información de la arquidiócesis, las Misas apuntadas por las personas se anunciarán durante **las misas privadas** celebradas por los sacerdotes de la Parroquia.

MASS INTENTIONS (May 23- MAY 30, 2020)

Saturday, May 23RD

9:00 AM: Teresa Tuyet Phan & Linh Khanh Phan;
5:15 PM: Parishioners of Our Lady of Mercy
La Comunidad de NS de las Mercedes, María del Carmen Deloya; Elsa Perez, Grisely Castillo
† Raisa Nuñez (*Cuñada de Martha Felipe*); † Simon Pérez

Sunday, May 24TH, 2020

8:45 AM: Teresa Tuyet Phan & Linh Khanh Phan
10:00 AM: Por la salud de: Angel Ramirez, Altagracia Ramos, Ana Rodriguez, Victor Mendoza
11:30 AM: † Ramón Rodriguez, † Juan Rodriguez,
† Dominga Rodriguez;
1:00 PM: Por la salud de Efrain López y Juanita Monterrey,
† Rosa Felipe; † Candelaria Ojeda Casanova (*tia de Nilda y Dafne*)
† Roberto Contreras; † Judy Ruiz; † Felicita Hernandez (Suegra de Sandra de Los CERS); Juana Gonzales (Fallecida en Mexico)
6:00 PM: Julio Cesar Ugaldó y su familia. María del Carmen Deloya (mamá de Francisca, en Mexico).

Monday, May 25TH, 2020

12:00 noon Por la salud de Miguel Alejandro;
Por la Salud de Julio Cesar y Francisca Monterrey y su familia; Por Elizabeth Mendez y Amima Mendez
5:15 PM Teresa Tuyet Phan, Linh Khanh Phan & family

Tuesday May 30TH, 2020

12:00 noon: La salud de Leticia Angel, Yadira Muñiz
5:15 PM: Miguel Alejandro, Angel Ramirez, Altagracia Ramos, Ana Rodriguez; María del Carmen Deloya; Efrain Lopez-Juanita Monterrey y familia
† Rosa Felipe; † Candelaria Ojeda Casanova (*tia de Nilda y Dafne*)

Wednesday, May 27TH, 2020

5:15 PM : Healing of Teresa Tuyet Phan & Linh Khanh Phan
7:00 PM : La Salud de Juan Espinoza, Juana Ortega

Thursday, May 28TH, 2020

12:00 Noon † Raisa Nuñez; † Simon Pérez
† Roberto Contreras; † Judy Ruiz;
5:15 PM Teresa Tuyet Phan & Linh Khanh Phan.
For Elizabeth Michelle & Amina Michelle

Friday, May 29TH, 2020

12:00 Noon † Juana Gonzales (Fallecida en Mexico)
5:15 PM Healing of : Teresa Tuyet Phan, Linh Khanh Phan & family; Victor Mendoza.
7:00 PM: La Salud de Juan Espinoza, Juana Ortega

Saturday May 30TH, 2020

9:00 AM: All of the parishioners of Our Lady of Mercy
5:15 PM: Teresa Tuyet Phan, Linh Khanh Phan & family.
7:00 PM: † Raisa Nuñez; † Simon Pérez

READINGS/LECTURAS

23	Sat Easter Weekday Acts 18:23-28/Jn 16:23b-28	23	sábado de la semana pascual: Hechos 18:23-28/Jn 16:23b-28
24	SUN SEVENTH SUNDAY OF EASTER: Acts 1:12-14/1 Pt 4:13-16/Jn 17:1-11a	24	DOM 7º DOMINGO DE PASCUA: Hechos 1:12-14/1 Pt 4:13-16/Jn 17:1-11a
25	Mon: Easter Weekday: [Saint Bede the Venerable, Priest and Doctor of the Church; St Gregory VII, Pope; St. Mary Magdalene de' Pazzi, Religious]: Acts 19:1-8/Jn 16:29-33	25	lunes de la semana pascual: [San Bede Venerable, Presbítero y Doctor de la Iglesia; San Gregorio VII, Papa; Santa María Magdalena de Pazzi, Religiosa]: Hechos 19:1-8/Jn 16:29-33
26	Tue: Saint Philip Neri, Priest Memorial Acts 20:17-27/Jn 17:1-11a	26	martes: San Felipe Neri, Presbítero, Memorial Hechos 20:17-27/Jn 17:1-11a
27	Wed: Easter Weekday [Saint Augustine of Canterbury, Bishop] Acts 20:28-38/Jn 17:11b-19	27	miércoles de la semana pascual: [San Agustín de Cantorbery, Obispo]: Hechos 20:28-38/Jn 17:11b-19
28	Thu: Easter Weekday Acts 22:30; 23:6-11/Jn 17:20-26	28	jueves de la semana pascual: Hechos 22:30; 23:6-11/Jn 17:20-26
29	Fri: Easter Weekday [Saint Paul VI, Pope] Acts 25:13b-21/Jn 21:15-19	29	viernes de la semana pascual [San Pablo VI, Papa] Hechos 25:13b-21/Jn 21:15-19
30	Sat Easter Weekday Morning: Acts 28:16-20, 30-31/Jn 21:20-25	30	sábado de la semana pascual: Hechos 28:16-20, 30-31/Jn 21:20-25

OFFICE HOURS OF MR. LUIS ESPADA, CCD COORDINATOR

MONDAY TO FRIDAY: 8:30 AM – 1:30 PM; SUNDAY: 9:00 AM-1:00 PM

HORARIO DEL SEÑOR LUIS ESPADA, COORDINADOR DE CCD

LUNES A VIERNES: 8:30 am – 1:30 PM; DOMINGO: 9:00 AM – 1:00 PM

DAILY MASSES IN ENGLISH / SPANISH:

<https://www.saintpatrickscathedral.org/most-recent-mass>

<https://video.ewtn.com/daily-mass/>

Todas las Misas (Inglés) en la Catedral de San Patricio

sin congregación se transmiten en vivo. Consulten los sitios de la red de la catedral y de Catholic Faith Network en notas anteriores.



Las Misas en español se transmiten en vivo de España:

<https://www.ewtn.com/espanol/magTV.asp>

(P. Javier Martin FM, desde Madrid, España)

CONFIRMACIÓN Y PRIMERA COMUNIÓN: Ambos sacramentos serán pospuestos hasta nuevo aviso.

LET US PRAY FOR THE SICK MEMBERS OF OUR PARISH REZEMOS POR LOS ENFERMOS DE NUESTRA PARROQUIA

PERMANENT / PERMANENTES: Anna Phan Phuoc, Ana Pérez, Ana y David Santiago, Ana Rodriguez, Carmen Castillo, Cynthia Isidore, Edilia y José E. Nuñez, Elsa y José Gonzales, Eladia Ciprian, Eustaquia Betances, Jane Demers, Julia Ayala, María Cintron, Milagro Amoro, Raquel Meléndez, Raquel Toro, Rosa Vidal, Teresa Nga Nguyen.

TEMPORARY / TEMPORARIOS: Altagracia Rodriguez, Amalia Aviles Lopez, Antonio Vazquez, Ariel, Bryan Cabrera, Rosa Cabrera, Candida Rodriguez, Crecencia Cruz, Cristina Chávez, Candida Rodriguez, Cruz Ivañez Ramirez, Elizabeth Bello, Emmanuel Barrientos, Emilia Jimenez, Esperanza Nuñez, Felicia de Jesús, Fidencia Alvarez, Francisca, Jesé Piña, Josefina Morel, José Gomez, Juan Carrera, Juan Davila, Julian Alejandro Cuviera, Luis Gonzalo, María Delgado, María Nuñez, María Tavarez, Mayra Renaud, María Gil, Milady, Molly Jadoonan, Olaga Minaya, Pedro Mata, Ramona, Reyes Ramos, Rosa María, Silenia Ramirez, Silvia Gonzalez, Susana Almazar, Susan Bacchus, Teresa Tuyet Phan



THE CARDINAL'S ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL 2020

Our goal for this year (2020) is \$34,500.00. The parish Registration cards (Parishioners) are 625

- (1) **Each person / family should contribute \$72.00 or more for the year 2020.**
- (2) Some of you have received envelopes from the Archdiocese. You can send your contribution directly to Archdiocese by **CHECK** or **MONEY ORDER**, but **NOT IN CASH**.

LA CAMPAÑA ANUAL DE CORRESPONSABILIDAD DEL CARDENAL 2020

Nuestra meta para este año (2020) es de \$ 34,500.00 Las tarjetas del registro parroquial (feligreses) son 625.

- (1) Cada feligrés / familia debe contribuir con un mínimo de **\$ 72.00 por año**.
- (2) Algunos de ustedes han recibido sobres de la Arquidiócesis. Pueden enviar su contribución directamente a la Arquidiócesis por **CHEQUE** o **MONEY ORDER**, pero **NO EN EFECTIVO**.

DEVOCION AL DIVINO NIÑO: **Cada primer viernes del mes, la Misa a las 7:00 PM** en español se celebrará en el templo con la devoción al Divino Niño Jesús.

DEVOCION A SAN ANTONIO: **Cada ultimo Viernes del mes**, celebraremos la Misa a las 7:00 PM con la devoción a San Antonio de Padua con la distribución del pan de San Antonio. Vengan todos que quieren las bendiciones del Señor por la intercesión de este Santo muy poderoso.

RAYO DE LUZ: El Libro "Rayo de Luz" está disponible en la tiendita de la Iglesia.

